



**SPOLEČENSTVÍ POMOCNÍKŮ ŘÁDU sv. LAZARA, z.s.**  
Sv. Čecha 63, 566 01 Vysoké Mýto

Váš dopis značka / ze dne  
Podmínky ADOPCE SÝRIE

Verze:  
022019

# PODMÍNKY ADOPCE SÝRIE

Tyto podmínky ADOPCE SÝRIE jsou součástí Darovací smlouvy a jsou určeny pro jasný a transparentní postup při adopci dětí ze syrských sirotčinců. **Nejprve je nutno uvést, že některé děti jsou negramotné.** To je zapříčiněno dlouhotrvajícími válkami a potyčkami. Některé děti nemají rodiče, některé mají pouze jednoho, který se o ně z různých důvodů nemůže starat. **Z těchto důvodů není možné zavést jednotný systém zpětných odpovědí a korespondencí od dětí** (některé děti Vám nemohou odeslat, protože neumějí číst ani psát).

## I.

### **Závazek Společenství pomocníků řádu sv. Lazara, z.s. (dále jen obdarovaný)**

Obdarovaný se zavazuje:

- Veškeré zdroje přijaté od dárců vynakládat s péčí řádného hospodáře.
- Zdroje určené pro ADOPCI SÝRIE poskytnout potřebným, tj. konkrétnímu sirotčinci v Sýrii, se kterým obdarovaný spolupracuje. Z důvodů nemožnosti bankovního spojení (sankce EU na bankovní sektor) jsou zdroje předávány osobně vždy jednou za čtvrt roku prostřednictvím místopředsedy Ing. Samíra Masada, CSc. Veškeré předání zdrojů je zdokumentováno fotografií a předávacím protokolem.
- Snažit, aby ADOPTIVNÍ DÍTĚ napsalo ADOPTIVNÍM RODIČŮM alespoň 2 x za rok (více viz čl. V.).



## II. Závazek ADOPTIVNÍHO RODIČE (dále jen dárce)

Dárce se zavazuje:

- Hradit v pravidelných intervalech poplatky adopce dle zvolené frekvence a druhu platby.

## III. Ceny ADOPCE

<b>Varianta</b>	<b>1 základní</b>
Druh varianty	Zvolení vždy jako základní
Obsah varianty	Podpora základních požadavků pro důstojný život. Zejména náklady na jídlo, pití a ošacení po dobu jednoho roku.
Důvod	Bohužel některé děti nemají rodiče, a proto žijí v dětských domovech (sirotčincích), kde strádají, neboť sociální systém není v Sýrii funkční. Dětský domov nemůže přijímat takové množství dětí, které by to v daném místě potřebovaly.
<b>Cena roční platby</b>	<b>6.000,- Kč</b> Platbu si je možné rozprostřít na čtvrtletní či pololetní část.

## IV. ZPŮSOB VYUŽITÍ FINANČNÍCH DARŮ/PROSTŘEDKŮ

Pokud dárce poskytuje finanční dar ve prospěch programu Adopce Sýrie, zajistíme, že je tímto ke každému dárci konkrétní dítě (které si vybral), jehož vzdělání je podpořeno a jehož komunita je zapojena do rozvojových projektů. **Dárce je identifikován přiděleným specifickým symbolem, dítě je identifikováno přiděleným variabilním symbolem.**

Pro správné párování přijatých plateb je třeba věnovat pozornost při vyplňování platebních údajů (variabilní symbol). **Efektivním způsobem poskytnutí finančního daru je zřízení trvalého příkazu k úhradě se zadáním všech potřebných údajů.** Číslo účtu, specifický a variabilní symbol od nás každý dárce získá při zahájení podpory. Specifický symbol označující dárce je neměnný a dle něj jsou v systému identifikovány jakékoli platby dárce včetně plateb určených i na jiné rozvojové účely. Dle specifického symbolu také vyhotovujeme souhrnné potvrzení o přijetí daru pro daňové účely.

**Souhrnné potvrzení o přijetí daru pro daňové účely obdržíte vždy na přelomu ledna a února následujícího roku** a bude vystaveno na osobu/subjekt a adresu, které nám sdělíte při zahájení spolupráce s námi (dle Darovací smlouvy).



**SPOLEČENSTVÍ POMOCNÍKŮ ŘÁDU sv. LAZARA, z.s.**  
Sv. Čecha 63, 566 01 Vysoké Mýto

Váš finanční dar je využit následujícím způsobem:

93% z obdržené částky je plně využito ve prospěch podpořeného projektu. Prostředky jsou využity na náklady spojené s realizací konkrétních projektů. V případě programu Adopce Sýrie zejména na vzdělávání, osvětu, mimoškolní aktivity, zdravotní péči všech do programu registrovaných dětí, včetně těch, jejichž podporu dárce ukončil, či těch které na svého dárce teprve čekají. Rovněž jsou podporovány další rozvojové, komunikativní, zdravotnické, zemědělské a další projekty podle rozhodnutí Společenství a partnerské organizace (sirotčince) v cílové zemi.

7% z obdržené částky je využito na nepřímé náklady a rezervy. Postup je v souladu s metodikou, kterou u dotací do zahraničních projektů používá Ministerstvo zahraničních věcí České republiky. Tyto prostředky umožňují zabezpečit realizaci projektů.

Spolupráce s našimi partnery v zahraničí probíhá na smluvní bázi. Komunikace s partnerskými organizacemi se uskutečňuje veškerými dostupnými komunikačními prostředky. I tak může docházet z důvodů úrovně techniky, úrovně fungování institucí a služeb v rozvojových zemích (doprava, komunikace, úřady apod.), příp. odlišného vnímání času k více než měsíčním prodlevám ve vyřízení vašeho dotazu či žádosti, ačkoli dárčům garantujeme v případě dotazu do zahraničí odpověď do 4 týdnů.

## V. KORESPONDENCE

Program Adopce Sýrie **umožňuje** prostřednictvím korespondence s příjemci pomoci **jedinečnou společenskou výměnu mezi dvěma kulturně i historicky naprosto odlišnými světy**. Prostřednictvím dopisů máte možnost skutečně pocítit realitu cílové země, a to i s případnými nejasnostmi a nedorozuměními. Můžete být součástí tohoto poznání, avšak s vědomím toho, že komunikace je jiná, než jakou byste očekávali v našich podmínkách, a v tomto smyslu je i třeba k tomu přistupovat. Nabízíme tedy poznání dětí a Vás i se všemi problémy, které to sebou případně nese.

Korespondence Vám umožňuje kontakt s dítětem, které je v programu podporováno. **V žádném případě nedoporučujeme uvádět do korespondence kontakty a informace pro navázání silných citových vazeb.** Zajištění korespondence směrem k Vám je v podmínkách rozvojových zemí mnohdy velmi náročné. Berte na vědomí, že psaní osobních dopisů není součástí místních kultur. Děti nejsou zvyklé psát o tom, co prožívají. Korespondence dítěte, které pochází z nejchudších vrstev rozvojové země, s dárce z bohaté Evropy nesmí dítě poškozovat. Nechtějte po dětech, aby psaly něco, co samy neinicují.



**SPOLEČENSTVÍ POMOCNÍKŮ ŘÁDU sv. LAZARA, z.s.**  
Sv. Čecha 63, 566 01 Vysoké Mýto

## **PROSÍME:**

**Neposílejte a neslibujte dítěti žádné věcné dary** či jiné nadstandardní výhody. Už jen náznak jakýchkoliv změn či výhod v dětech budí těžce realizovatelné naděje. Berte na vědomí, že co se může zdát jako snadno proveditelné u nás, nemusí být stejné v rozvojové zemi.

**Nevyzývejte dítě k tomu, aby si psalo o hmotné dárky**, které by chtělo dostat. Nechtějte po dítěti, aby Vám svěřilo svá přání a potřeby, protože rodina může tyto otázky chápat jako nabídku k další pomoci. Program je organizován a pečlivě plánován pod vedením odborných pracovníků, a to tak aby měl co nejpozitivnější dopad na co možná nejvíce skupin obyvatel. Je postaven nejen na principu solidarity, ale také rovnosti a vyváženosti.

Proto také **neposílejte dítěti bankovky, cennosti ani věcné balíčky**. Pokud taková zásilka přes místní poštu k dítěti skutečně dorazí, pravděpodobně tím způsobíte závist u ostatních neobdarovaných dětí, které se proti obdarovanému obrátí. Posílání balíčků je navíc skutečně neefektivní způsob obdarování. Balíčky bývají místní poštou otevírány a ztrácí se jejich obsah nebo celé, poštovné je drahé a nákup v místě zpravidla vychází mnohem levněji. Nákupem komodit v místě je také podporována místní ekonomika, další důležitý aspekt rozvojové spolupráce.

V případě, že se rozhodnete nerespektovat toto pravidlo a věcný balíček dítěti přesto zašlete, **nemůžeme z výše zmíněných důvodů garantovat jeho doručení**. Je pro nás zároveň (z administrativních a finančních důvodů) neúnosné, abychom zjišťovali, zda zasláný balíček organizace obdržela. Vynakládání časových a tím i finančních prostředků k zajišťování takových výjimek by bylo neférové vůči dárcům, kteří pravidla respektují.

**Namísto zasílání hodnotných dáreků podporovaným dětem nebo jejich rodinám poštou doporučujeme zaslat finanční dar nad rámec pravidelné roční platby v programu Adopce Sýrie**. Tento dar bude využit na podporu komunitních projektů realizovaných v oblasti, ze které děti pocházejí, nebo na vhodný materiální dar pro příjemce naší rozvojové pomoci (děti, mládež, komunita). Finančním darem tak přispějete ke zvýšení životní úrovně dítěte. Komunitní projekty jsou odborně navrženy tak, aby měly co nejširší pozitivní dopad a přispěly k rozvoji celých oblastí (např. stavba školy, vybudování studny apod.).

Pokud jste se rozhodli podporovat dítě nebo studenta nejen finančně, ale také korespondenčně, bylo dítě o této skutečnosti informováno. Bude proto od Vás očekávat dopis či pohlednici. Napište dítěti, povzbuďte jej ve studiu, pošlete svoji fotografii, napište o rodině a o své zemi. Pište citlivě, zmínky o vymoženostech rozvinuté společnosti dítěti podají do jisté míry zkraslený a neúplný obraz o naší zemi a snadno v něm zasejí touhu po bezstarostném životě v Evropě. Tyto tužby dítě vytrhávají z jeho komunity, o jejíž rozvoj usilujeme.

**Neslibujte dítěti pozvání do České republiky**, ani svou návštěvu dítěte.

Korespondence je dětem zasílána na adresy našich partnerských organizací v zahraničí. Přímé adresy dětí dárcům zásadně neposkytujeme. Pro urychlení komunikace je pošta zasílána elektronicky na e-mail dané partnerské organizace (sirotčince).



Pro tato pravidla jsou následující důvody:

- Nefungující pošta. Ve většině vesnických oblastí poštovní služby nefungují a děti zapojené do programu žijí v sirotčinci, proto veškerá komunikace prochází přes naši organizaci.
- Ochrana dárce. Stalo se, že dárce, jejichž adresy rodina dítěte či jejich okolí nedopatřením získalo, dostávali prosebné až žebravé dopisy.
- Nereálná očekávání. Dítě tak může vnímat přímou korespondenci s bohatým dárce jako příležitost, jak získat materiální zajištění bez vlastního přičinění. Tato skutečnost má negativní dopad nejen na dítě, ale i na celou komunitu, která je tím demotivována ve svém vlastním úsilí o soběstačnost.
- Ochrana dítěte. Ctíme soukromí dítěte zároveň bráníme tomu, aby dítě dostávalo od dárce nevhodnou korespondenci. Obsahoval-li by dopis pasáže, které by si dítě mohlo vyložit špatně s ohledem na odlišný kontext svého kulturního prostředí, je sociální pracovník partnerské organizace schopen obsah dopisu vysvětlit nebo ho nedoručit a vrátit.

**Pokud nemáte v úmyslu nebo možnost si s dětmi korespondovat, využijte jinou variantu Adopce Sýrie, a to bez korespondence.** Děti tak vědí, že od Vás nemají očekávat dopisy. Vyhnete se tak jejich zklamání.

## VI. OSOBNÍ NÁVŠTĚVA V CÍLOVÉ ZEMI

**Návštěva dárce v Sýrii není možná.** Současná bezpečnostní a politická situace neumožňuje vycestovat do Sýrie (informace na [www.mzv.cz](http://www.mzv.cz)).

**Návštěva dítěte v České republice není možná.** Vzhledem k propastným kulturním rozdílům a k velké procesní náročnosti není tato situace možná. Děti jsou v sirotčinci vázány dodržováním pravidel a postupů.

## VII. Ukončení účasti v programu ADOPCE SÝRIE/upomínky k platbám

Velice si vážíme všech, kteří se do našeho programu zapojí. Vaše pomoc je dobrovolná a můžete ji tak kdykoliv ukončit.

Ukončit svou účast v programu ADOPCE SÝRIE může dárce písemným sdělením zaslaným na naší společnost. Dnem sdělení přestávají platit jakékoli finanční či morální závazky k podporovaným projektům, včetně závazků k příjemcům pomoci v rámci programu ADOPCE SÝRIE.



**SPOLEČENSTVÍ POMOCNÍKŮ ŘÁDU sv. LAZARA, z.s.**  
Sv. Čecha 63, 566 01 Vysoké Mýto

**V měsíci splatnosti obdrží dárcé připomínku k úhradě.** Tato je zasílána pouze emailem, a to dárcům, kteří svůj emailový kontakt poskytli naší organizaci.

Pokud dárcé neuhradí pravidelný příspěvek v době splatnosti, a zároveň nereaguje ani na **2. upomínku**, je jeho podpora automaticky ukončena. Naše organizace v takovém případě hledá konkrétnímu dítěti jiného dárce.

Naše organizace je oprávněna jednostranně ukončit účast v programu takového dárce, od jehož poslední platby uplynulo 16 měsíců a vznikl mu takto dluh.

Také dítě může program opustit dříve, než dokončí své studium či odejde ze sirotčince (z partnerské organizace). Realizujeme projekt ve složitých podmínkách rozvojové země a pomáháme dětem a lidem, kteří svou účastí neztrácejí možnost svobodného rozhodování.

Nejčastější důvody, které vedou k **předčasnému ukončení** účasti dítěte v programu, jsou:

- 1) odstěhování dítěte ze sirotčince
- 2) svatba nebo těhotenství
- 3) ztráta zájmu o studium
- 4) hrubé porušení pravidel programu

Toto předčasné ukončení však neznamená, že Vaše podpora neměla smysl. Dítěti se totiž dostalo nejen vzdělání (i když částečné), ale také zdravotní péče, lepší životní úroveň a to vše mu výrazně pomůže v dalším životě. Je důležité si uvědomit, že děti v sirotčinci jsou vděčné za každou pomoc.

Program ADOPCE SÝRIE je i přes svoji částečnou adresnost především projektem rozvojovým. Jeho hlavním **cílem je umožnit znevýhodněným dětem vzdělání a zároveň přitom podpořit komunitu a oblast, v níž žije. Osobní vazby mezi dárce a dítětem nejsou cílem programu.**



## **VIII. OSTATNÍ INFORMACE**

Naše organizace SPOLEČENSTVÍ POMOCNÍKŮ ŘÁDU sv. Lazara, z.s.:

- zpracovává poskytnuté osobní údaje výlučně za účelem zařazení do databáze dárců, poskytování informací o programu, činnosti organizace a vyhotovení potvrzení o přijatých darech. S údaji je nakládáno striktně dle zákona č. 101/200Sb., o ochraně osobních údajů a v souladu s GDPR. Informace o zpracování a ochraně osobních údajů jsou zveřejněny v sekci kontakty (dolní část).
- je oprávněna Podmínky programu jednostranně měnit podle vývoje programu a zkušeností s jeho realizací. Dárce je o změně pravidel a podmínek informován aktualizovaným zněním na internetových stránkách [www.adopcesyrie.cz](http://www.adopcesyrie.cz) v sekci adopce/jak postupovat.
- Má se za to, že finanční podporou rozvojových projektů byl dárce seznámen a akceptuje podmínky ADOPCE SÝRIE.

Změnu korespondenční adresy, případně e-mailu či telefonního čísla nám prosím sdělte co nejdříve. Aktuální údaje jsou nezbytné především pro vystavení potvrzení o daru pro daňové účely.

Schválil dne 08.07.2019

Mgr. Richard Andrlé Saylor, MBA, KLJ-J - předseda